



**COMUNE DI VOLVERA**

Provincia di Torino

**RIEVOCAZIONE STORICA  
BATTAGLIA DELLA MARSAGLIA**

*XX Edizione*

*24 Settembre – 04 Ottobre 2016*





## 1. BREVE DESCRIZIONE SULLA BATTAGLIA DELLA MARSAGLIA

I fatti avvennero più di tre secoli fa e dalla cronaca, riportata nel “Libro dei battesimi”, si legge che in data 4 ottobre 1693, nel giorno dedicato alla festa del Santo Rosario, si svolse nella campagna attorno a Volvera, la cruenta “Battaglia della Marsaglia”.

La storia racconta che all’incontenibile espansionismo di Luigi XIV, Re di Francia, la Lega di Augusta opponeva le forze alleate di Gran Bretagna, Olanda, Spagna, Svezia, dell’Impero germanico e dei principati di Hannover, Sassonia, Baviera, Brandeburgo.

Il giovane duca Amedeo II di Savoia, al comando delle forze alleate, combatté contro lo spietato generale Nicolas Catinat, che mise a ferro e fuoco la Val Chisone e i castelli sabaudi della pianura.

Lo scontro fu cruento e quando il vittorioso esercito francese lasciò il campo di battaglia sul territorio caddero oltre 12.000 uomini;

l’orrore fu tale che i loro corpi poterono essere rimossi solo nel mese di gennaio, la terra fu avvelenata, e la zona generò timori e leggende.

Poi con il tempo, la memoria di tanto dolore si dissolse, la vita riprese ma, per non dimenticare il triste avvenimento, le atrocità della guerra e soprattutto per rammentare la pace fra i popoli, Volvera racconta, ogni anno nell’anniversario di tale battaglia, la storia di una comunità che ha vissuto alcune delle più importanti pagine della storia del Piemonte e dell’Europa.

## 2. IL PROGRAMMA PER IL 2016

### Sabato 24 settembre

#### **Nel pomeriggio:**

Alcuni gruppi storici iniziano a presidiare il paese. Gli accampamenti prendono vita. Il paese è un viavai di militari che con le loro manovre rompono la tranquilla vita di paese. E’ il giorno prima della battaglia e il paese inizia a comprenderne il significato.

#### **Dalle ore 19,00: “Cena storica”...**

Nelle strade del paese viene allestito un grande tavolo dove oltre 300 commensali potranno assaporare cibi semplici ma saporiti nel rispetto di antiche ricette del 1700. Si potrà mangiare fianco a fianco con nobili, militari, popolani. L’allestimento della tavola e il servizio rispettano anch’essi le suggestive usanze del tempo. A completare la serata la musica popolare che oggi come allora ci porta a danzare in allegria con il gruppo Equipe du Folk.

Visto che però Volvera non dimentica i tristi eventi che la rievocazione riporta alla memoria, parte dell’incasso della serata (1 € a coperto) verrà devoluto in beneficenza. Visto il dramma del terremoto che mercoledì 24 Agosto ha sconvolto l’Italia centrale, l’organizzazione ha deciso che quanto raccolto in occasione della cena verrà destinata ad un’associazione operante in quei territori martoriati.

### Domenica 25 settembre

**A partire dalle ore 09.00:** Attraverso le antiche “porte” si entra nella ricostruita Volvera della fine del 1600 dove la quotidianità del mercato e degli antichi mestieri viene bruscamente



sconvolta dai preparativi della battaglia. Si potrà partecipare ad una messa all'aperto in memoria dei caduti di tutte le guerre e in particolare dei caduti della Battaglia della Marsaglia del 1693. Si potranno visitare gli accampamenti e incontrare i figuranti durante le ronde sul paese assistendo a dimostrazioni di manovre militari. Nell'area della manifestazione verranno inoltre ricreate piccole botteghe dove riscoprire le attività artigianali del tempo: il cordaio, il falegname, il cestaio, le ricamatrici, le sarte, i pittori, la mosaicista, lo scalpellino, ecc. ecc. Verrà inoltre ricreata una piccola fattoria con i suoi attrezzi semplici e gli animali da cortile. Si potrà inoltre partecipare a giochi d'epoca, ascoltare musiche, assistere a danze e scene di vita nobile e popolare, in sintesi riscoprire storia, vita, segreti e curiosità del tempo. Tutti i personaggi saranno in abiti fedeli al periodo storico, armamenti originali e ambientazioni studiate e ricreate in maniera certosina che trasformeranno Volvera in un affascinante, misterioso e coinvolgente borgo con angoli tutti da scoprire e scorci che lasciano indelebili ricordi. Non mancheranno inoltre, cambi della guardia, manovre militari, scene di arruolamento tutti momenti che vedranno coinvolto anche il pubblico nella Volvera ai tempi della Marsaglia.

**A partire dalle ore 16.00** il corteo storico accompagnerà il pubblico all'area in cui si svolgerà la I° edizione del "Gioco dell'oca della Battaglia della Marsaglia". Il "Gioco dell'oca" è ispirato al Jeu de la guerre del 1697 e adattato per la battaglia della Marsaglia. I gruppi storici creeranno una Historia Ludens (ovvero una storia appresa giocando) dove però verrà applicato tutto il rigore che le antiche fonti ci insegnano sull'Arte della Guerra a fine seicento. Il circuito a serpentina di 52 caselle che consente di percorrere la storia fino alla costruzione della Croce Barone (1913). Undici delle caselle saranno animate per rendere ancora più comprensibili i momenti salienti della storia del periodo.

### **Martedì 4 ottobre**

Fiaccolata con partenza dalla frazione Gerbole per raggiungere la Croce Barone. Celebrazioni e onori in ricordo della battaglia che ha scosso Volvera il 4 ottobre 1693.

### **Breve descrizione dei momenti salienti della Rievocazione storica:**

- **i gruppi "storici militari"** si esibiscono nel centro storico e partecipano, al "Gioco dell'oca della Battaglia della Marsaglia"
- **i gruppi "storici popolari" "storico di nobili" e "gli sbandieratori"** si esibiscono nel centro storico e intervengono anche nella rappresentazione al campo, in tutto sono previsti circa **400 figuranti**.

### **Attività collaterali:**

#### **Concorso di modellismo – Incontri e dibattiti**

Nel teatro Bossatis (via Ponsati, 69), verrà allestita il IX° concorso di modellismo "Battaglia della Marsaglia". Il concorso, curato dal Michelin Sport Club di Torino-Cuneo, offre la possibilità al pubblico di visionare e apprezzare i diversi modelli in gara.

#### **Locanda del buon ritorno**

Allestita nella via "maestra" del paese, la Locanda è il punto di ristoro per militari, paesani, figuranti, cittadini e turisti che hanno il piacere di immergersi fino in fondo nel clima e nelle dinamiche della Volvera del 1600. La locanda è un posto semplice ed economico, dove trovarsi,



incontrarsi, scambiare due chiacchiere in compagnia di amici seduti a gustarsi i semplici piatti della cucina di una volta. La locanda è aperta per il pranzo e cena di domenica.

### **Annullo postale**

Per gli amanti della filatelia anche quest'anno ci sarà uno speciale annullo postale che renderà le quattro cartoline del 2016 uniche e da collezione.

### **Partecipanti alla XX Battaglia della Marsaglia**

- Gruppo Storico “Marsaglia 1693” della città di Rivoli
- Ij Paisan dla Marsaja di Volvera
- Il Gruppo Storico “Pietro Micca” e dell’Assedio di Torino del 1706, della città di Torino
- Coordinamento Rievocazioni Storiche 1600-1700:
  - Armata del Duca Torino Reggimento Kalbermatten
  - Reggimento di fucileria di S.A.R. – Saluzzo 1751
  - Reggimento Desportes di Alpignano
  - Granatieri Brandeburghesi di Pianezza
  - Progetto Redcoats and Rebels
- Milizia pasana di Grugliasco
- Il gruppo storico De Reges di Revello
- I Popolani di Ponte Pietra
- Historia Subalpina
- Ventaglio d’Argento
- Gruppo Storico il Castello di Airasca
- La scrivana del borgo
- Gli antichi mestieri